## OPENING STATEMENT

INDIVIDUAL DEFENSE OF: ITAGAKI, Seishiro

## MAY IT PLEASE THIS TRIBUNAL:

The counts in which the accused, ITAGAKI, is charged are:

- (1) With all the accused in counts 1 to 5, of participating in the formulation or execution of a plan concerning the Manchurian, China, Changkufeng, and Nomonhan incident, and the Pacific War in general.
- (2) With all the accused in counts 6 to 17, with having planned and prepared so-called wars of aggression, and in violation of international law against the Chinese Republic, the United States, Great Britain, The Commonwealth of Australia, New Zealand, Canada, India, The Philippines, The Netherlands, France, Thailand and the Soviet Union.
  - (3) With some or all the accused:
  - (a) In counts 18 and 27 respecting the causing and execution of the Manchurian incident.
  - (b) In counts 19 and 28 respecting the causing and execution of the China incident.
  - (c) In counts 23 and 33, respecting the causing and execution of war against France.
  - (d) In counts 25 and 35, respecting the causing and execution of the Changkufeng incident.
  - (e) In counts 26 and 36, respecting the causing and execution of the Nomonhan incident.
  - (f) In counts 29, 30, 31, 32 and 34, respecting waging war against the United States, Philippines, Great Britain, The Netherlands and Thailand.
  - (g) Count 44 charges cruelties to priseners of war; count 45 in respect to Nanking; count 46 in respect to Canton; count 47 relates to Hankow; count 51 the Nomonhan incident and count 52 the Changkufeng incident.

- (h) Count 54 and 55 allege violations of the laws of war. The evidence which the accused ITAGAKI will present, taken in connection with that already adduced, will show:
- 1. That he did not consciously join or participate with anyone in any plan or preparation for any war of aggression, or in the execution thereof or any war in violation of international law.
- 2. That he had no culpable or wrongful part in any of the incidents mentioned in the Indictment and in the evidence.
- 3. That he, likewise, had no culpable or wrongful part in the causing of war against the United States, The Philippines, Great Britain, The Netherlands or Thailand.
- 4. That he neither caused, counseled, ordered, permitted, committed or condoned any mistreatment of any prisoners of war at any place.

That, on the contrary, at all times and places with which he had anything to do he endeavoured to see to it that such prisoners were well and fairly treated and, within the limits of su plies available, that they were well fed, housed and clothed.

5. That he did not commit, or cause, advise, command or condone any violations of the laws of war.

We will show that the Mukden incident was not plane but was a chance occurrance which happened following a long series of violent acts committed by the Chinese troops.

That the Kwantung Army, and Japanese nationals, being in a place where they had a right to be, in order to defend again the violent and murderous acts of the Chinese troops, took actions and measures solely for self-defense.

The evidence will show that there was no plan to se up military government of Manchuria and that none was set u,

Def. Doc. 2636

That there was no plan, so far as the Japanese were concerned, to have Manchuria secede from China and set up an independent State, and that the movement which resulted in such seccesion and the establishment of Manchukuo originated with and was accomplished by the Manchurians themselves

He will show that Pu Yi's coming to Manchuria was the result of the wishes of the Manchurians and the burning desire on Pu Yi's part to be restored as Emperor of the Manchus.

It will be shown that the Concordia Society of Manchukuo, was not to function in furtherance of wars of aggression, but its purpose was to establish a peaceful land of kingly rule on the basis of racial concordia; the accused ITAGAKI was not one of the founders of the society and had no control over it.

The evidence will show that at the time of the Marco Polo Bridge incident, ITAGAKI was the Commander of the Fifth Division, was not connected with the General Staff and had no part in or responsibility for the China incident mentioned in count 19.

His evidence will disclose that at the time of the fall of Nanking, ITAGAKI, as Commander of the Fifth Division was stationed at Paoting, Hopei; that he had no part in, control over, knowledge of or responsibility for that operation.

ITAGAKI became War Minister in the KONOYE Cabinet at the urgent request of the Premier because KONOYE knew that ITAGAKI agreed with him, on

- (a) withdrawal of the Japanese army from China;
- (b) peaceful settlement of the differences existing between Japan and China.

That as War Minister in the first KONOYE Cabinet ITAGAKI made effort to bring about such withdrawal and

settlement; but that circumstances such as Chinese militar action and CHIANG Kai-Shek's insistence on a policy of down treading Japan, made it impossible and drove Japan into a protracted war.

After the fall of the KONOYE Cabinet HIRANUMA requested ITAGAKI to remain as War Minister. As establishment of peace with China was by this time impossible, no other course was open to Japan save to endeavor to break down China's anti-Japanese attitude.

This necessitated Japan's gearing her domestic economy to enable her to carry on such activities while, at the same time, keeping herself prepared to seize all opportunities for settlement with China.

We will show that the negotiation with Germany and Italy for strengthening the anti-Comintern Pact was not for purposes of aggression, but to improve Japan's international position and to induce China to abandon her pro-Comintern and anti-Japanese policies, to strengthen Japan against the Soviet menace in the North and to save continental China from chaos.

That Germany's conclusion of a non-aggression pact with the Soviet Union ended the matter.

We will show that with respect to the advance of some Japanese troops from China to Indo-China in September 1940, ITAGAKI had nothing whatever to do with it and was and is not responsible in any way. That transfer of troops was made by Imperial Headquarters in Tokyo which detached the force from the China army and then ordered them to Indo-China. Counts 15, 23, and 33 relate to this matter.

From July 1941 to April 1945 ITAGAKI was in command of the Korean Army and had no part in the plan for or opening of the Pacific War.

Def. Dec. 2636

The Korean Army was on a peace time footing up to February 1st, 1945, and had no operational duties in connection with the Pacific War.

From April 1945 to the termination of the war ITAGAK was in Singapore as commander of the 7th Area Army.

camps they were under the control of the Southern Area Army and administered under the regulations promulgated by the Central Bureau in Tokyo. The only function falling within the duty and responsibility of the 7th Area Army was to hold the custody of such prisoners and to supply them. ITAGAKI at all times endeavoured to see to it that all prisoners were dealt with fairly, and provided with food, shelter, clothing and medical care within the limits of the facilities evailable. Allied sinkings of supply ships and severing of transport and communication lines in the area caused a critical shortage of supplies, but he made the best possible use of them. Prisoners received substantially the same rations as Japanese soldiers.

Def. Doc.# 2656

ERRATA SHEET

## Opening Statement

Individual befense of: ITAGAMI, Seishiro
P.2, line 1,
after "Count" add "53".

Def. Doc. #2636

OPENING STATEMENT ITAGAKI PHASE

(=)至第五

他人 全被告ト共三掲ゲラレ モ

裁判長竝三裁判官各位

記止

板

垣

征

郎

劈

頭

陳

述

被告校垣が本件起訴狀ニ於テ訴追セラレ アル許因

他ノ全被告ト共ニ掲ケラレタル所謂侵略戰争、國際法達背戰争

太平洋戰争全般习含公

ニ関スル訴因第

73

タル共同謀議

満洲事变、

中國事变、

張

華民國、 米國 英國、 豫洲联邦、 新西蘭、 加东陀、 印度、比律賓國

和

中

東田國、 佛國 赤國、 ソ聯 ニ對スル 計畫準備三関スル訴因第六

乃至第十七

 $(\equiv)$ 他ノ被告ト共三掲ゲラレタル

満洲事变人開始、 遂行三関スル訴因第十八、

(a)

中國事变、開始、遂行二関スル訴因第十九、第二十八、

16

- (C) 佛國ニ對スル戰爭ノ開始、遂行三関スル新因第二十三、第三十三
- (06) 張鼓峯事件、開始、遂行三関スル新因第二十五、第三十五
- (+) (C) ノモンハン事件/開始、遂行ニ関スル訴因第二十六、第三十六

米國

訴因第二十九、第三十、第三十一、第三十二 第三十四 比律竇國、英國、和蘭王國、泰國三對スル戦争遂行三関スル

ほ 俘虜虐待三関スル訴因第四十四及南京 —— 新因第四十五、廣東 新因第四十六、漢口——新因第四十七、ノモンハン——新因第五十一·

(h) 通常ノ戦争犯罪ニ関スル訴因第五十四、第五十五 

ノ四十一箇三及ンデヰルノデアリマス。

此處三於テ板垣被告ハ旣三辯護側一般段階三於イテ示サレタル證據ト共三

Def. Doc. # 2636

以下り点ヲ立整致シマス。

一、被告校垣ハ如何ナル侵略戦争ノ計恵又ハ準備ヲ意識シテ他リ人ト共同

謀議ヲ作ツタ事ナク又斯ル計禹ヲ遂行シテ國際法ヲ犯セルコトナシ 被告板垣八訴因竝ニ證據ニアル如キ事件ニツキ犯意ヲ持チ不正ニ参加

被告板垣八米國、比律賓國、

英國、

和東王國ニ對スル戦争ヲ犯意ヲ持

4 不正二遂行シタコトナシ

Щ

許可等ヲ爲シ又ハ実行シタリ宥恕セルガ如キ事ハ絶對ニ無シ

被告板垣八如何ナル地區三於イテモ俘虜虐待ノ原因ヲ作ツタリ勸告

全テノ俘虜が公正ニシテ良好ナル待遇り受クル様二努力シ物資ノ許ス限 事実八正三反對ニシテ彼が俘虜ニ對シ責任ヲ有セル期間又ハ場所ニ於テ

り給養ラ與へ良き住居ト被服ヲ與ヘタノデアル

被告ハ又戰争法規ヲ犯シ違反ノ原因ヲ作リ又ハ勸告、命令又ハ宥恕セ

ルコトナシ

五

奉天事件ハ計匣サレタルモノデナク支那軍ノ長期ニロル多数ノ暴行ニ次イ デ起ッタ偶発事件デアッテ関東軍及ビ日本人八合法的三駐屯及ビ居住シテ

居タノデ支那軍ノ暴虐限リナキ行爲ニ對スル防衛ノ爲自衛行爲ヲ取ツタノ

デアルコトヨ立證致シマス。

又満洲ニ於テ軍政ヲ施行スルが如キ計風ハ全クナク又事実実施サレマセン

デシタ、田本三関スル限り満洲ヲ支那ヨリ分離シ独立國ヲ作ル如き計画ナ ク満州が支那カラ独立シ満洲國が発生シタノハ満洲國人自身ニヨリ創意サ

し達成サレタノデアル事ヲ立證致シマス。

溥儀氏推載ハ在住民ノ布望ト彼ノ満洲國皇帝ニ成ラントスル熱意トニヨル モノデアルコトハ板垣自身ニョリ判ツキリ證言スルデアリマセウ

2

Def. DOC. # 2636

自分ト意見が一致シテ居ルコトヲ知ツタカラデアリマス。

満洲國協和會八侵略戰爭ヲ遂行センが爲二作ラレタ如き會デハ全クナク夫 板垣ハ之カ創立者デモ何ンデモナカツタコトハ證人ニョリ判ツキリ立證 ハ反對三民族協和ノ王道樂土建設ノ爲土民意暢達ノ會デアツタコ

蘆溝橋事件常時校垣へ第五师団長デアツテ其,頃参謀本部ニ在ツタコト 垣本人及證人ニョり立證スルデアリマゼウ 断シテナイコト従ツテ許因第十九ノ被疑事実ハ全ク其ノ根據ナキコトヲ板

校垣が第次近衛内閣ニ於ケル陸相トシテ近衛首相ニ迎へラレタノハ近衛首 相が當時板垣ハ日本軍ノ中國ヨリノ全面撤兵、日華和平解決ノ考へニ於テ 全ク関係ナカツタコ 又所謂南京事件當時校垣ハ第五师団長トシテ北支河北省保定ニ駐屯シアリ トニツイテモ右同一證人が證言スルデアリマセウ

PURL: http://www.legal-tools.org/doc/a9c6e4/

戰へノ泥沼へ日本ヲ追ヒ込ンダノデアルコトヲ立證スルデアリマセウ、 拾り方途ヲ見出スヨリ外ナス 題トナツテ来タトスレバ中國ノ抗日態勢ヲ切リクズス方向ニ向ツテ時局収 留仕シマシダ、前就に如ク、日華和平に迅速ナル招東ハ殆ンド不可能に問 第一次近衞内閣崩壞後、校垣ハ平沿氏ノ懇請ニヨリ平沿内閣ノ陸相トシテ 相トシテ全努力ラ之二傾注シタノデアツタ、 一備へ 中國ノ徹底的全面抗戦ノ決意及蔣介石氏ノ日本控制政策が果シナキ長期抗 校垣い斯ファ速ニ全面撤兵シ日華和平解決ラ圖ルベク第一次近衛内閣ト陸 デアリマス 1 同時三八百ノ機會ヲ捉ヘテ中國事変解決三資スル必要がアツタ 仍ツテ日本ハ國内態勢ノ整備ラ圖り長期戦 然シドラ各般ノ事情就中、

伊関係ヲ深メ之ヲ抽軸トシテ國際関係上日本ノ地位ノ向上ヲ圖リ中國政府 防共協定の弱化スル為独逸トだがシタノハ侵略ヲ意圖シタノデハナク日独

1个年二月フリア・フリマセンデン

Def. DOC. #2636

縁トナシ北方ソ連ノ武力及共産主義攻勢ニ對スル防衛強化ヲ圖リ中國大陸 ヨンテ容共抗日ラ断念セシメ後蔣諸國ラ防共、共存共榮三轉回セシムル

独ソ不可侵係約締結ニョリ萬事終止トナッタコトハ證人及板垣自身ノ證言 ノ混乱ヲ収拾スル方途トセン爲デアッタ、 而モ其ノ交渉中途ニ於テ独逸ノ

ニョリ更ニー層明瞭ニスルデアラウ。

九四の年九月下旬北部佛印へ日本軍ノ一部が平和進駐シタ件三付テ八當

時校垣の属シテ中タ支那派意軍トハ何等関係ナカツタ

右進駐軍、派遣八東京大本營二依ツテナサレタモノデアルコトヲ強人ニョ

リ立證シマス。

関係前因ハ第十五、第二十三、第三十三デアリマス。

り從ツァ太平洋戰爭ノ計車準備開始三付何等于與スル所ハアリマセンデン 一九四一年七月ヨリー九四五年四月迄板垣八朝鮮軍司令官トシテ京城二在

朝鮮軍八一九四五年二月一日迄平時編制部隊デアツテ太平洋戰爭二関スル

作戰任務ヲモ有シナカツタコトヲ明カニ致シマス

二在ツタが連合軍ノ攻撃ニョリ各地トノ連絡八完全ニ無断サレント交戦ス

一九四五年四月ヨリ終戰起第七方面軍司令官トシテ校垣ハ「シンガポール」

ルニ至ラズンテ終戦トナッタノデアリマス、

俘虜収容所へ南方派遣軍司令官ノ隷下ニアリ其ノ管理へ東京ノ中央當局発 令ノ規定ニ基キ行ハレテ居リマシタ

以上ノ西司令官時代ヲ通シ板垣ハ俘虜ノ取扱ニ付テハ最モ留意シ之ラ公正

二取扱に、可能ナル限り施設給養等ラ良好ニシ其ノ管理ニ遺憾ナキョセシ

メタノデアリマス。

pef. DOC. #2636 研合國側が南方地區=於テ糧秣運搬船ラ擊沈シタリ輸送通信等ヲ遮断シタ 軍ト殆ド大差ナイ約憂ラ受ケテ居タコトラ立證致シマス。 コトハ糧秣尼機ヲ生ジマシダが彼ハ出東ル丈ノ事ョシマシタ、俘虜ハ日本